

## Bestelako Xedapenak

### KULTURA SAILA

6346

EBAZPENA, 2010eko azaroaren 26koa, Hizkuntza Politikarako sailburuordearena, LHT deialdiari dagozkion 2010eko diru-laguntzak esleitzen dituen.

Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak 2010ean kudeatutako programen kontura diru-laguntzak ematea arautuz Kulturako sailburuak 2010eko ekainaren 3an emandako Aginduan oro har eta entitate pribatuek eta zuzenbide publikoko korporazioek Euskal Autonomia Erkidegoan dituzten lantokietan 2010ean euskararen erabilera eta presentzia areagotzeko diru laguntzari (LHT) buruz bereziki finkatutakoari jarraituz (EHAA, 2010eko ekainaren 4koa, 105. zenbakia) eta, aldi berean, Balorazio-batzordeak eginiko proposamenak gogoan izanik, honako hau

#### EBATZI DUT:

**1. artikulua.**– Goian adierazitako Aginduan finkatutako baldintzak bete dituzten entitateak diruz laguntzea (I. eranskina).

**2. artikulua.**– II. eranskinean jasotzen diren entitateei diru-laguntzarik ez agintzea, eranskinean bertan jasotzen diren arrazoiengatik.

**3. artikulua.**– Interesatuei ebazpen honen berri ematea.

**4. artikulua.**– Ebazpen hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzea herritar orok jakin dezan.

**5. artikulua.**– Laguntza-eskatzaileren bat hartutako Ebazpenarekin ados ez badago eta gora jotzeko errekurtsoa jarri nahi badu, Ebazpena jakinarazi eta hurrengo egunetik hasita hilabeteko epean gorako errekurtsoa egiteko aukera izango du Kultura sailburuaren aurrean.

Vitoria-Gasteiz, 2010eko azaroaren 26a.

Hizkuntza Politikarako sailburuordea,  
MARÍA LOURDES AUZMENDI AYERBE.

## Otras Disposiciones

### DEPARTAMENTO DE CULTURA

6346

RESOLUCIÓN de 26 de noviembre de 2010, de la Viceconsejera de Política Lingüística, por la que se conceden las ayudas correspondientes a la convocatoria LHT de 2010.

Según la Orden de 3 de junio de 2010 de la Consejera de Cultura por la que se regulan en general las convocatorias referidas a los programas gestionados por la Viceconsejería de Política Lingüística y, en particular, el programa destinado a fomentar el uso y la presencia del euskera en los centros de trabajo de entidades del sector privado y en corporaciones de derecho público ubicados en la Comunidad Autónoma Vasca (LHT) (BOPV de 4 de junio de 2010, n.º 105) y, al mismo tiempo, tomando en consideración la propuesta emitida por la Comisión de Valoración,

#### RESUELVO:

**Artículo 1.**– Conceder subvención a todas aquellas entidades que han cumplido las condiciones establecidas en la Orden (anexo I).

**Artículo 2.**– No ordenar subvención alguna a las entidades recogidas en el anexo II, por los motivos recogidos en el mismo anexo.

**Artículo 3.**– Notificárselo a los interesados.

**Artículo 4.**– Publicar esta Resolución en el Boletín Oficial del País Vasco para conocimiento general.

**Artículo 5.**– Si alguna de las entidades solicitantes de la subvención no estuviera de acuerdo con la Resolución adoptada y quisiera recurrirla, dispondrá de un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a su publicación para interponer recurso de alzada ante la Consejera de Cultura.

En Vitoria-Gasteiz, a 26 de noviembre de 2010.

La Viceconsejera de Política Lingüística,  
MARÍA LOURDES AUZMENDI AYERBE.

I. ERANSKINA: Diruz lagundutako onuradunak  
ANEXO I: Beneficiarios de la ayuda

Eskatzailea <i>Entidad solicitante</i>	Aurkeztutako aurrekontua <i>Presupuesto presentado</i>	Aurrekontu onartua <i>Presupuesto aceptado</i>	Diseinua <i>Diseño</i>	Kudeaketa Plana <i>Plan de Gestión</i>	Bikain <i>Bikain</i>	Guztira <i>Total</i>
Abeltzain, S. Coop. de Servicios Veterinarios	16.753,80	13.106,94	1.478,88	3.296,17		4.775,05
Agintzari, S. Coop. de Iniciativa Social	27.407,00	27.406,95	4.239,66	2.041,23		6.280,89
Alejandro Alruña, S.A.	52.272,00	51.497,10		18.761,17		18.761,17
Alta Seguridad, S.A.	16.952,00	4.682,20		1.705,80		1.705,80
APNABI	36.615,44	31.479,44		11.468,43		11.468,43
Aranbide Material de Oficina e Informática, S.L.	41.890,60	35.290,60	1.915,16	10.941,74		12.856,90
ARLAN, S.A.	54.685,00	37.293,20		12.143,84		12.143,84
Asea Brown Boverly, S.A. Fábrica Niessen	65.774,60	43.647,06		15.901,28		15.901,28
Aseguragintza Asesoría, S.L.	66.850,00	66.849,99		14.830,66		14.830,66
ASMOBI, S.L.	58.588,00	39.087,99		14.240,34		14.240,34
Asoc. Para la Inserción Social Zabaltzen	21.177,51	19.341,48		6.957,05		6.957,05
Asociación Goiztiri Elkarte	25.804,00	15.643,91		5.699,31		5.699,31
Asociación Reinserción Social Sarru Álava	27.032,74	13.538,77		4.932,38		4.932,38
Asociación Vasca de Agencias de Desarrollo Garapen	12.002,42	9.101,76		3.315,91		3.315,91
Asociación Vicomtech	28.009,00	21.108,95		7.690,31		7.690,31
Automatismos Lizardi, S. Coop.	73.382,00	64.532,34		23.510,10		23.510,10
Auzo Lagun, Koop. E.	96.915,55	92.203,12		24.287,67		24.287,67
Bankoa Crédit Agricole	56.231,75	56.231,75		20.486,07		20.486,07
Batz, Koop. E.	106.658,41	58.498,41		21.311,85	3.000,00	24.311,85
Becker, S. Coop.	54.643,47	41.302,11		15.046,98		15.046,98
Bengozarra Eraikuntza Metalikoak 1963, S.A.	33.023,75	17.513,60		6.152,95		6.152,95
Berriola, Koop. E.	21.000,00	19.999,98		7.286,29		7.286,29
Bilbao Bizkaia Kurxa eta Bahitexea	330.882,00	185.965,00		15.179,79		15.179,79
Bizkaiko Industri Ingeniarren Elkargoa	55.697,45	20.207,45		7.361,88		7.361,88
Busturialdeko Irrati Telebista, S.L.	12.024,00	7.751,20		2.702,09		2.702,09
Caritas Diocesana de Bilbao	42.755,50	29.875,15		10.883,97		10.883,97
Carrefour Norte, S.L.	30.698,90	30.698,90		11.184,07		11.184,07

<i>Eskatzailea Entidad solicitante</i>	<i>Aurkeztutako aurrekontua Presupuesto presentado</i>	<i>Aurrekontu onartua Presupuesto aceptado</i>	<i>Diseinua Diseño</i>	<i>Kudeaketa Plana Plan de Gestión</i>	<i>Bikain Bikain</i>	<i>Guztira Total</i>
CEGA Multidistribución, S.A.	56.432,88	29.734,40		10.832,69		10.832,69
Cegasa Internacional	62.607,88	30.895,30		11.255,62		11.255,62
Celaya, Empanaza y Galdos, S.A.	62.837,88	30.997,91		11.293,01		11.293,01
Centro de Formación Profesional Arangoya	52.670,51	38.773,76		14.125,86		14.125,86
Centros Comerciales Carrefour, S.A.	25.241,82	20.555,82		7.488,79		7.488,79
CESPA Compañía Española de Servicios Públicos y Auxiliares, S.A.	10.354,00	3.038,40		1.106,93		1.106,93
Cikaurxo, S. Coop.	14.983,49	14.983,49		2.729,36		2.729,36
Colegio Mayor Ayete Ikastetxe Nagusia	37.036,08	37.036,08	2.679,56	10.813,24		13.492,80
Colegio Vasco de Economistas/Ekonomistren Euskal Elkargoa	13.738,00	12.560,00		4.575,80		4.575,80
Comisiones Obreras de Euskadi-Bizkaia	36.716,20	34.819,55		7.080,90		7.080,90
Compañía de Autobuses Vascongados, S.A.	39.647,00	17.747,60	462,52	5.650,01		6.112,53
Construcciones Auxiliar Ferrocarriles, S.A.	196.516,00	122.658,00		30.359,59		30.359,59
Copreci, S. Coop.	232.568,96	200.190,89		36.431,51		36.431,51
Croma, S.A.	36.883,50	27.433,50		9.994,44		9.994,44
Danobat Group, S. Coop.	52.988,00	49.010,00		17.855,08		17.855,08
Danobat Railway Systems, S. Coop.	61.541,80	59.528,00	3.288,33	18.398,62		21.686,95
Danobat, Koop. E.	100.430,00	91.746,00		30.359,59		30.359,59
Distribución y Explotación de Máquinas Automáticas del Norte, S.A.	34.963,14	13.034,19		4.748,55		4.748,55
Doiki, S. Coop.	87.095,10	82.844,88		15.179,79		15.179,79
EDERFIL Koop. E.	85.277,46	77.929,90		24.287,67		24.287,67
Ederrek, S. Coop.	58.823,20	44.963,62		16.380,92		16.380,92
Edesa Koop. E.	180.292,56	101.273,68		36.431,51		36.431,51
Eika, Koop. E.	218.460,00	211.260,00		30.359,59	5.000,00	35.359,59
Ekin autoak, S.A.L.	36.478,50	17.658,17		6.030,85		6.030,85
El Corte Inglés, S.A.	363.651,41	39.839,00		14.513,95		14.513,95
ELA Euskal Sindikatua	124.971,17	80.593,38		24.287,67		24.287,67
Elay Industrial, S.A.	58.273,00	49.877,00		18.170,94		18.170,94
Elay, S.L.	45.332,00	42.497,00		15.482,30		15.482,30

Eskatzailea <i>Entidad solicitante</i>	Aurkeztutako aurrekontua <i>Presupuesto presentado</i>	Aurrekontu onartua <i>Presupuesto aceptado</i>	Diseinua <i>Diseño</i>	Kudeaketa Plana <i>Plan de Gestión</i>	Bikain <i>Bikain</i>	Guztira <i>Total</i>
Electra Vitoria, S. Coop	117.578,28	105.250,45		24.287,67		24.287,67
Electricidad Argi-Ola	28.696,25	16.159,40		5.362,01		5.362,01
Elektro Ilunbe, S.A.	22.831,19	22.325,19		6.003,62		6.003,62
Elkar Lan Gizarte Ekonomiaren Sustapena	18.698,53	15.600,73		5.683,58		5.683,58
Elkargi, S.G.R.	104.900,00	40.295,00		14.680,08		14.680,08
Ematus Gizarte Fundazioa	26.181,94	18.962,54		6.908,34		6.908,34
Encartaciones, S.A.	37.171,00	16.645,60	476,70	5.429,75		5.906,45
Energía Portatil, S.A.	42.817,88	27.217,94		9.915,91		9.915,91
Eredu, Koop. E.	25.017,10	24.687,18	3.637,99	4.115,45		7.753,44
Eroski, Koop. E.	225.064,50	109.998,37		30.359,59		30.359,59
Erroak Elkarte	40.317,00	30.587,59		11.143,52		11.143,52
Estara Rectificadora, Koop. E.	49.156,00	42.549,35		15.179,79		15.179,79
Euskaltel, S.A.	493.217,32	107.875,68		36.431,51		36.431,51
Euskaraz, Koop. E.	7.440,72	7.440,72		2.710,77	5.000,00	7.710,77
Fagor Arrasate Koop. E.	137.806,97	131.968,67		30.359,59		30.359,59
Fagor Automation, S. Coop. Ltda.	182.992,47	128.893,49		36.431,51		36.431,51
Fagor Ederlan, S. Coop	357.884,26	294.731,56		30.359,59		30.359,59
Fagor Electrodomésticos, S. Coop. Ltda.	755.979,80	369.241,15		36.431,51		36.431,51
Fagor Electrónica Koop. E.	192.141,00	116.999,40		30.359,59		30.359,59
Fagor Hometek, S. Coop	61.005,00	43.022,00		15.673,56		15.673,56
Fagor IndustriaL, Koop. E.	159.582,00	146.202,20		30.359,59		30.359,59
Fagor, S. Coop.	143.830,00	133.045,43		30.359,59		30.359,59
Fed. Asoc. Obreras Sindicales LAB	45.168,48	45.168,48		15.179,79		15.179,79
Fit Automoción, S.A.	133.822,72	99.476,92		36.240,94		36.240,94
Fundación Benéfica Nicolas D. de Arrotegi	15.039,29	9.263,76		3.374,93		3.374,93
Fundación Bizitzaren Fundazioa	26.111,47	26.084,47		8.970,23		8.970,23
Fundación Canónica Autonoma EDE	40.115,61	28.847,66		10.509,64		10.509,64
Fundación Gaiker	45.249,00	38.460,00		14.011,56		14.011,56
Fundación Kalitatea Fundazioa	51.454,00	51.454,00		18.745,47	3.000,00	21.745,47

Eskatzailea Entidad solicitante	Aurkeztutako aurrekontua Presupuesto presentado	Aurrekontu onartua Presupuesto aceptado	Diseinua Diseño	Kudeaketa Plana Plan de Gestión	Bikain Bikain	Guztira Total
Fundación para Formación Técnica Máquina Herramienta IMH	99.035,50	72.692,10		15.502,33		15.502,33
Fundación Sabino Arana Fundazioa	55.046,26	53.583,44		15.040,64		15.040,64
Fundación Tekniker	46.894,81	40.879,81		12.322,40		12.322,40
Garbaldi, S.A.L.	111.061,00	31.057,56		11.314,74	1.000,00	12.314,74
Gaztaroa Elkarte	29.598,85	29.598,79		9.244,97	1.000,00	10.244,97
Geinsa/General Industrial Ibérica, S.L.	5.475,00	5.475,00	528,17	1.399,66		1.927,83
Gernika Garbikerak, S.L.	13.261,00	8.915,44		2.900,62		2.900,62
Gestión de Servicios Residenciales, S. Coop.	34.514,80	25.786,68	821,97	3.050,58		3.872,55
Gestión del Conocimiento Itzarri, S.L.L.	46.110,00	43.060,00		15.687,41	3.000,00	18.687,41
Geyser-Gastech, S.A.	119.188,38	77.145,65		28.105,32		28.105,32
Gipuzkoa Donostia Kutxa	166.357,56	91.416,06		24.287,67		24.287,67
Gipuzkoako Emergentziak, U.T.E.	26.151,88	26.151,88		8.733,56		8.733,56
GKN Driveline Zumaia, S.A.	43.501,60	42.665,60		15.179,79		15.179,79
Goizper, S. Coop.	103.096,26	91.547,27		33.352,05		33.352,05
Grupo Ulma, S. Coop.	64.624,00	62.365,00		22.720,51		22.720,51
Guascor Power, S.A.U.	21.923,28	21.923,28		7.986,98		7.986,98
Herel (Asociación Centros Formación Profesional Euskadi)	13.051,00	12.151,00		4.426,79		4.426,79
Hijos de Jose Serrats, S.A.	15.633,36	13.055,36		4.756,26		4.756,26
Huhezi Koop. E.	53.252,17	53.252,17		19.400,49	5.000,00	24.400,49
Ideko, Koop. E.	106.491,00	100.900,60		36.426,04		36.426,04
Iguatorio Médico Quirúrgico, S.A.	25.896,00	10.225,00		3.725,12		3.725,12
Ikea Norte, S.L.	107.788,57	29.412,80		10.715,53		10.715,53
Ikei Research& Consultancy, S.A.	36.131,25	18.675,00		6.803,58		6.803,58
Ikerlan, Koop. E.	114.451,25	104.175,70		30.359,59		30.359,59
Ilarki Elkargoa	9.581,00	7.414,75		2.701,31		2.701,31
Industria de Turbo Propulsores, S.A.	59.000,00	41.528,00		14.251,55	1.000,00	15.251,55
Industrias Tajo, S. Coop.	23.900,00	22.500,00		8.197,09		8.197,09
Ipar Kutxa, S. Coop de Crédito	42.926,00	31.322,00		11.411,08		11.411,08

Eskatzailea Entidad solicitante	Aurkeztutako aurrekontua Presupuesto presentado	Aurrekontu onartua Presupuesto aceptado	Diseinua Diseño	Kudeaketa Plana Plan de Gestión	Bikain Bikain	Guztira Total
Irontec S.L.	19.200,00	14.360,00	1.362,39	3.869,17		5.231,56
Izar Curting Tools, S.A.L.	8.800,00	5.245,20		1.910,91		1.910,91
JEZ Sistemas Ferroviarios, S.L.	134.515,30	27.197,40		9.908,42		9.908,42
Jovi Automatismos, S.L.	33.472,71	33.472,71	1.778,58	10.416,02		12.194,60
Kide, S.C.L.	146.742,10	146.742,10		36.431,51		36.431,51
Koniker, Koop. E.	41.148,48	35.064,02		12.774,35		12.774,35
Larrialdiak, Koop. E.	12.400,00	12.400,00		4.517,51		4.517,51
Latz, S. Coop.	40.084,30	26.332,70		9.593,40		9.593,40
Leioa Berri Auto, S.L.	24.312,00	23.832,00		6.679,11		6.679,11
LKS Ingeniería, Koop. E.	62.585,14	54.862,67		19.987,30		19.987,30
LKS, S. Coop.	72.363,00	72.202,00		24.166,23		24.166,23
Lorra, S.C.L.	41.738,51	36.037,97		11.095,91		11.095,91
LRK Emergentziak, S. Coop.	18.800,00	17.076,00		6.221,04		6.221,04
Majer, S. Coop.	73.133,34	43.625,00		15.893,24		15.893,24
Mara-Mara taldea	15.995,00	15.995,00	2.914,52	2.912,70		5.827,22
Matz-Erreka, Koop. E.	138.656,00	108.936,70		36.431,51		36.431,51
MCC, S. Coop.	160.402,98	142.507,91		26.136,30		26.136,30
Moldelantech, S.L.	23.636,00	21.935,20	1.584,67	6.406,65		7.991,32
Mondragon Assembly, Koop. E.	64.840,47	60.854,47		22.170,20		22.170,20
Mondragon Goi Eskola Politeknikoa, J.M.A	77.044,28	68.671,75		25.018,15		25.018,15
Mondragon Sistemas de Información Koop. E.	42.144,54	42.144,49		15.179,79		15.179,79
MU. Enpresagintza, S. Coop.	51.681,24	50.414,00		18.366,58	5.000,00	23.366,58
Onapres, S. Coop.	41.057,78	40.841,78		11.611,96	1.000,00	12.611,96
Orkli, Koop. E.	49.721,20	48.221,20		15.179,79		15.179,79
Osarten Koop. E.	74.864,00	62.622,30		21.681,85		21.681,85
Perfiles Especiales Selak, S.L.	45.547,40	36.622,10		13.341,98		13.341,98
Recycle, S.A.	94.050,00	63.476,20		23.125,34		23.125,34
S. Izaguirre, S.A.	28.645,30	28.645,30		9.566,26		9.566,26
SA de Talleres de Manipulación de papel-SAM	81.517,20	56.670,24		20.645,82		20.645,82
San José López, S.A.	16.200,00	13.699,98		4.991,11		4.991,11

<i>Eskatzailea Entidad solicitante</i>	<i>Aurkeztutako aurrekontua Presupuesto presentado</i>	<i>Aurrekontu onartua Presupuesto aceptado</i>	<i>Diseinua Diseño</i>	<i>Kudeaketa Plana Plan de Gestión</i>	<i>Bikain Bikain</i>	<i>Guztira Total</i>
Seguros Lagunaro, S.A.	30.725,00	27.741,00	1.850,25	8.256,21		10.106,46
Servicios Sociales Integrados, S. Coop	17.234,00	15.390,80		5.578,11		5.578,11
Sociedad Hispánica de Desarrollo Alcampo	27.076,34	22.402,64		8.161,62		8.161,62
Soraluce, Coop. E.	146.687,00	124.905,93		24.287,67		24.287,67
Supermercados Totoricaguena, S.A.	13.574,96	10.990,16		4.003,88		4.003,88
Suspergintza Elkartea	40.660,06	29.166,51		10.625,80	3.000,00	13.625,80
Talleres Gometegui, S.L.	27.523,79	23.773,80		8.318,53		8.318,53
Tasfor Proyecta, S.L.	25.513,20	23.449,20		8.542,90		8.542,90
TSST Tranvia San Sebastian Tolosa	13.379,72	13.379,72		4.874,43		4.874,43
Tximela, S.A.	19.279,37	17.232,36		6.278,01		6.278,01
ULMA CYE, S. Coop	188.900,85	146.721,10		36.431,51		36.431,51
ULMA Forja, S. Coop.	55.727,01	46.371,01		15.179,79		15.179,79
ULMA Hormigón Polímero, S. Coop.	42.138,00	34.866,50		12.702,39		12.702,39
ULMA Manutención, Coop. E.	197.311,00	144.379,07		30.359,59		30.359,59
Ulma Packaging Technological Center, S. Coop.	11.198,00	9.624,00		3.506,17		3.506,17
ULMA Precinox, S. Coop.	19.152,11	17.497,75		6.374,69		6.374,69
Urkotronik, S.A.	22.596,30	22.228,74		8.098,27		8.098,27
Valeriano Urrutikoetxea, S.A.	46.364,62	10.722,19		3.906,26		3.906,26
Victorio Luzuriaga-Usurbil, S.A.	116.747,00	91.565,40		33.358,65		33.358,65
Zelaira, S.A. - Alcampo Irun	35.480,28	24.098,94		8.779,61		8.779,61
Guztira	11.866.316,87	8.321.880,95	29.019,35	2.334.980,65		2.400.000

II. ERANSKINA: 40 PUNTUTIK BEHERA LORTU DITUZTEN EGITASMOAK  
ANEXO II: PROYECTOS QUE HAN OBTENIDO MENOS DE 40 PUNTOS

Eskatzailea <i>Entidad solicitante</i>	Egitasmoa <i>Proyecto</i>	A irizpidea <i>Criterio A</i>	B irizpidea <i>Criterio B</i>	C irizpidea <i>Criterio C</i>	D irizpidea <i>Criterio D</i>	E irizpidea <i>Criterio E</i>	F irizpidea <i>Criterio F</i>	G irizpidea <i>Criterio G</i>	H irizpidea <i>Criterio H</i>	Puntuak guztira <i>Total puntos</i>
		25 puntu	25 Dis / 20 KP	10 puntu	5 puntu	15 Dis / 20 KP	5 puntu	10 puntu	5 puntu	
Anbiotek, S.L.	Lehen planaren diseinua / <i>Diseño del primer plan</i>	14	7	0	0	8	3	0	1	33
Anbiotek, S.L.	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	14	7	0	0	11	3	0	1	36
Enbor Consultores, S.L.	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	17	8	0	0	8	0	0	1	34
Ingema (Instituto Gerontológico Matía)	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	14	6	0	0	11	1	0	3	35
Irratibide, S.A.	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	5	8	0	1	16	1	0	1	32
Matía Innova	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	15	6	0	0	12	3	0	1	37
Sport Studio Servicios Deportivos, S.L.	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	5	5	0	0	11	2	0	5	28
Unialco, S.L.	Kudeaketa-plana / <i>Plan de gestión</i>	10	7	0	3	8	3	0	5	36